



Südtiroler Theaterverband



Eine Komödie von JEAN STUART
(Deutsche Fassung von Horst Leonhard)
Regie: Kathrin Hirber

Im Himmel

IST KEIN ZIMMER FREI



RAIFFEISENHAUS LANA
PREMIERE - FR. 08.05.2026 um 20 Uhr

weitere Aufführungen:
DI. 12.05.2026, DO. 14.05.2026, FR. 22.05.2026 jeweils um 20 Uhr
SO. 17.05.2026 um 18 Uhr

KARTENRESERVIERUNG:
www.volksbuehne-lana.it oder +39 334 97 07 927 (17 - 19 Uhr)

PERSONEN UND IHRE DARSTELLER:

Paul Serval	Walter Tribus
„Ich war tot! – Ein erstaunlich unkomplizierter Vorgang.“	
André Marsan	Dietmar Gruber
„Man lässt sich von seinen Instinkten mitreißen – und dann ist es zu spät.“	
Inés Marsan, Andrés Frau	Petra Müller
„Eine betrogene Frau ist gefährlicher als eine Kobra.“	
Sophie Lantier, Andrés Freundin	Veronika Pircher
„Gegen ihn ist ein Vulkan nur ein kleines Teelicht.“	
Maria, die Putzfrau	Gerlinde Weithaler
„Man kann keine zwei Schritte tun, ohne auf eine Frau im Morgenmantel zu stoßen!“	
Der heilige Petrus	Elias Erb
„Ich bin seit zweitausend Jahren im Dienst.“	
Gabrielle	Hannah Randich
„Ich habe nicht zu urteilen. Nur Bericht zu erstatten.“	
Micha, Himmelhilfsadmin	Valentina Marseiler
.....	
Regie	Kathrin Hirber
Regieassistenz	Valentina Marseiler
Licht und Ton	Mattia Cruciotti, Jakob Schwienbacher
Kostüme	Hilde Gamper
Maske	Denise Strobl, Jasmin Strobl
Frisuren	Martina Gruber, Gabi Menz
Bühnenbau	Sepp Pircher, Elmar Dirlner, Erhard Bernardi

ZUM STÜCK:

Eine himmlisch-chaotische Komödie über Leben, Liebe und göttliche Bürokratie. Paul Serval landet nach einem Autounfall überraschend im Himmel – doch dort herrscht das pure Chaos, denn das Aufnahmeprogramm ist abgestürzt und Petrus erklärt ihm: „Sie sind nicht programmiert.“

Also wird Paul kurzerhand zurück auf die Erde geschickt, um sein Leben zu verbessern. Doch statt himmlischer Ruhe erwartet ihn ein irdisches Chaos: Sein Kompagnon André hat sich heimlich mit seiner Geliebten in Pauls Haus einquartiert, Andrés Ehefrau Inès plant aus Rache einen Seitensprung – und die Putzfrau Maria hält Paul plötzlich für einen Casanova. Während alle durcheinanderlaufen, versucht Paul verzweifelt, Ordnung in das Gefühlschaos zu bringen... und seine „Akte“ aufzubessern, bevor der Himmel ihn wieder zurückruft.

Eine turbulente Verwechslungskomödie voller Witz, Tempo und überraschender Wendungen – himmlisch leicht und höllisch lustig.

.....

